

Протокол

№

гр. София, 16.10.2025 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 5 състав, в
публично заседание на 16.10.2025 г. в следния състав:

СЪДИЯ: Владимир Николов

при участието на секретаря Мая Георгиева, като разгледа дело номер **9009** по описа за **2025** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

При спазване на разпоредбите на чл. 142, ал. 1 от ГПК, във връзка с чл. 144 от АПК, на именното повикване в _____ часа се явиха:

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ В. М. М. – редовно призован за днешното съдебно заседание, явява се лично и с адв. _____ С., с пълномощно по делото.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ – Не възразявам да ми превежда преводачът от английски език, който е в залата.

ОТВЕТНИКЪТ ИНТЕРВЮИРАЩ ОРГАН при ДЪРЖАВНА АГЕНЦИЯ ЗА БЕЖАНЦИТЕ при Министерски съвет – редовно призован за днешното съдебно заседание, не се явява, не се представлява. От юрк. П., като пълномощник на ответника е постъпила молба на 16.10.2025г. в 09.15 ч., с която заявява, че не може да се яви в днешното съдебно заседание поради заболяване. Прилага болничен лист, както и доказателства под опис. Има искане за отлагане на делото.

СПП – редовно призована, не изпраща представител.

ЯВЯВА СЕ ПРЕВОДАЧЪТ ОТ АНГЛИЙСКИ ЕЗИК Д. Л. К. – редовно призована.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ – Разбирам преводача и не възразявам той да ми превежда.

АДВ. С. – Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ, въпреки депозираната молба, в която е заявено желание да се отложи делото за друга дата и приложен болничен лист намира, че не са налице основания за отлагане на делото. В приложения болничен лист не е отбелязано, че лицето не може да се яви пред съдебните органи съобразно изискването на чл. 18, ал. 2 от Наредбата за медицинската експертиза. Освен това на съдът е служебно известно, че ответната страна разполага с множество юрисконсулти, които биха могли да осъществят процесуално представителство по настоящото дело. Не са налице и доказателства, че самия ответник не може да се яви.

Предвид изложеното

СЪДЪТ то

ОПРЕДЕЛИ:

ОСТАВЯ БЕЗ УВАЖЕНИЕ искането на юрк. П. за отлагане на делото.

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

НАЗНАЧАВА за преводач на жалбоподателя по настоящото дело Д. Л. К..

СНЕМА самоличността й:

Д. Л. К. – 49 г., неосъждана, без дела и родство със страните, предупредена за наказателната отговорност по чл. 290, ал. 2 от НК, обеща да даде верен превод.

ДОКЛАДВА жалбата и административната преписка.

АДВ. С. – Поддържам жалбата и направеното искане в нея за допускане на един свидетел, който водим и в момента е извън залата. Да се приеме административната преписка. Нямам доказателствени искания. Няма да соча други доказателства.

По доказателствата

СЪДЪТ

ОПРЕДЕЛИ:

ПРИЕМА представените с жалбата и с административната преписка писмени доказателства.

ПРИСТЪПВА към разпит на допуснатия свидетел.

СВИДЕТЕЛЯТ се въведе в залата.

СНЕМА самоличността му:

Л. Т. Г.-В. с ЕГН [ЕГН], българска гражданка, съпруга съм на жалбоподателя.

СЪДЪТ указва на свидетеля, че поради съпружеската връзка може да откаже да дава показания.

СВИДЕТЕЛКАТА – Желая да дам показания.

СЪДЪТ върна документа за самоличност на свидетелката.

СВИДЕТЕЛКАТА – Женени сме от 2022 г. Живеем под наем в С., иначе аз имам жилище в С.. Имам и имоти в България, но живеем в момента под наем. Ходила съм в И.. С прекъсвания съм ходила 4 пъти в И. за различен период от време. Веднъж бях за 3 месеца, веднъж 20 дни, после 2 седмици и последния път 15 дни. Последният път аз заминах на 6 юни 2025 г., той беше в И.. Върнахме се на 25 или 26 юни 2025 г. Върнахме се заедно, защото бяхме евакуирани заради войната с И. и извършените от тях бомбардировки, които бяха 24 часа. Съпругът ми беше наел апартамент в М. Х.. Това място е на Север близо до сирийската и ливанската граница и близо до Г. възвишения. Първите няколко дни всичко беше нормално. Аз планивах да остана да живеем там заедно. След няколко дни през нощта започнаха бомбардировките. Цялата сграда се тресеше. Първо алармите и след това започват и бомбардировките. Това продължи близо една седмица през 3,4 часа бомбардировки и алармите. Аз получих паник атака. За мен този начин на живот е абсолютно невъзможен. Тогава се свързах с посолството на България в И.. Разбрах ,че ще има спасителна мисия и самолет, който ще извози български граждани и семействата им до египетския курорт Ш. ел Шейх и от там със самолет до С.. Записахме се като изпратих моя и на съпруга ми паспорти. След това ми върнаха мейл и по телефона се организира група. Казаха ни къде да се срещнем. Срещата беше в Тел А.. Ние трябваше да си организираме сами транспорта от мястото до Тел А.. Беше абсолютно забранено да излезеш от селището, където се намираш и да се придвижиш до друго място. Не смятам че са се нормализирали нещата в И.. Там войната няма да свърши. Смятам, че това е шоу на Т.. Не мога да кажа колко бомбардировки имаше за 20 дни, но през 3 часа имаше бомбардировки. След включването на системите за предупреждение има

около 3 минути да се скриеш в бомбоубежището като не винаги успяхме да стигнем до него и не винаги имахме на разположение 3 минути. Когато не стигахме до бомбоубежище намирахме временно укритие под стена или арка и чакахме да свърши тревогата. Имаше случай когато бомба падна близо до нас и всичко се разтресе. Небето през нощта е като заря на К.. По принцип се получават съобщения по телефона за край или началото на тревогата, но няма сигнал на телефоните в бомбоубежищата и трябваше да се отвори вратата за да се получи сигнал. И в бомбоубежището се усещат бомбите. Винаги бяхме заедно с мъжа ми по време на тревогите.

СЪДЪТ освободи свидетелят.

АДВ. С. – Нямам други доказателствени искания.

СЪДЪТ като взе предвид становището на страните за липса на доказателствени искания, намира делото за изяснено от фактическа страна, поради което

ОПРЕДЕЛИ:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО ПО СЪЩЕСТВО

АДВ. С. – Смятам, че на практика решението на интервюиращия орган представлява отказ по същество за предоставяне на международна закрила. Той напълно погрешно е приел, че не са налице нови съществени обстоятелства за личното положение и страната на произход на доверителя ми след като представената от него справка сама по себе си оборва мотивите в административния акт. От тази справка става ясно, че ударите на И. срещу И. са определени като безпрецедентни, а сигурността в цялата страна като напълно непредсказуема. Следва да обърнете внимание, че тези събития са настъпили само няколко седмици от първата молба за закрила и няколко дни след като жалбоподателят се е върнал доброволно в страната си на произход, което ги определя като нови обстоятелства. Смятам, че са грешни разсъжденията на интервюиращия орган, в които приема, че обстановката не е достатъчно тежка за да се предостави закрила. Също така погрешно интервюиращият орган се е позовал на становището на ДАНС, което не е изготвено за конкретното административно производство и въз основа на същото е стигнал до заключението, че следва да се откаже международна закрила на основание чл. 12, ал. 1, т. 6 и ал. 2, т. 4, което също не е от нейните правомощия. Считам, че това е изземване на правомощията на председателя на агенцията. Считам, че това, на което доверителят ми се е позовал отговаря и самият свидетел. Моля да отмените решението на ДАБ.

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ лично – Бих искал да живея с моето семейство и е много опасно да се върна в И. със съпругата си. Аз съм свикнал с атаките там, роден съм с тази ситуация, но не и съпругата ми. Тя не е свикнала с тази ситуация. Искам да живеем заедно. Нямам представа защо ДАНС смята, че съм опасен за България. От три години съм в България. Бих искал да кажа, че това което се вижда от тук, не е това, което се случва на място. Това може да бъде видно. Имам канал, който излъчва новини за Газа и за И.. Постоянно има някакви атаки. Това, което се опитва да комуникира към нас Т. не отговаря на истината. Връщането на заложниците е много важно обстоятелство. В момента е само временно затишие.

СЪДЪТ ОБЯВИ, ЧЕ ЩЕ СЕ ПРОИЗНЕСЕ С РЕШЕНИЕ В ЗАКОНОУСТАНОВЕНИЯ СРОК.

НА ПРЕВОДАЧА да се изплати възнаграждение в размер на 140 лева от бюджета на съда, за което се издаде РКО.

Протоколът е изготвен в съдебно заседание, което приключи в 12.02 часа.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР:

